AWE Mainta
HAYA NOS RIBA: WWW.AWEMAINTA.COM 588-0022 NOTICIA@AWEMAINTA.COM
DIASABRA, 5 AUGUSTUS 2023

PUEBLO SIMPLEMENTE NO TA GANA NI UNO

DOKTERNAN DI CAS TA COBRA 1 FLORIN PA DUNA 'VERWIJSBRIEF'

2

SALUD MENTAL TA SIGUI ALGO SERIO

MAS Y MAS HENDE TA PERDE PA FALTA DI ATENCION PA SALUD MENTAL

4

MINISTER DANGUI ODUBER:

MAS LOGRO Y NOTICIA POSITIVO PA TURISMO CRUCERO

VIRGIN VOYAGE CRUISE LINES LO TA NA ARUBA PA PROME BIAHA DEN AÑA 2024

BOTICA NA WARDA - WEEKEND

ORANJESTAD
Botica del Pueblo
Caya G.F. Croes 48
(297) 5821253

SAN NICOLAS
Benu Botica Centro Medico
Bernhardstraat 55
(297) 5845794

Pueblo simplemente no ta gana ni uno

Dokternan di cas ta cobra 1 florin pa duna 'verwijsbrief'

Aruba tabata un pais caminda antes supermercadonan of cualkier tienda, na momento c'un ciudadano haci compra, nan ta haya e productonan cu nan a cumpra, den un saco di papel.

Añanan a pasa bay y comerciantenan a dicidi di uza saco di plastico cu ta mas barata cu saco di papel pero pueblo por a haya esaki nan sin costo adicional pero tempo a sigui cambia ya cu na momento cu a introduci e ley caminda no tin mag di uza Saco di plastic of baki di plastico pa pone cuminda of productonan aki, a bin un cambio drastico.

Un grupo di comerciante a dicidi pa nan mes cu nan por gana algo extra dor di cobra pa duna un cliente un saco di papel of di paña y por a ripara cu e prijs ta varia tur momento, for di 25 cen pa 50 cen, di 1 florin pa 1.50 cen, tur ta ganashi extra pa e comerciante, kende pa añanan largo, tabata duna clientenan saco di papel sin cu mester a paga algo.
Es mas, ainda tin por ehempel panaderianan cu no ta cobra pa saco di papel den cual nan ta pone pan pa nan clientenan y tambe na momento di pone fruta of berdura ora cu consumidonan cumpra esakinan.

Awor e asunto di gana placa riba "papel" den ultimo tempo a conoce un rumbo nobo, un fantasia di hendenan cu ta ganando placa caba, ta inventa otro forma pa gana mas placa.
Den e mundo medico ta parce cu dokternan tambe kier gana mas, kisas dor di e hecho cu AZV a introduci medida pa reduci gastonan di operacion y contrario na supermercadonan y e hecho cu nan no tin saco di papel pa duna pashentnan, a bin cu otro adaptacion.



Varios dokter di cas na momento cu nan pashent solicita un asina yama "verwijsbrief" nan ta cobra un florin pa un blachi, un hecho cu a bin ta sosode cerca varios dokter di cas pero loke ta mas interesante ta e hecho cu si assistent administrativo di dokternan di cas manda un copia di un "verwijsbrief" den forma digital, esaki no ta costa e pashent algo extra.

HILARIDAD

Pa colmo ora cu un pashent bay un botica pa cumpra of busca remedi, nan ta haya esaki den un saco di papel blanco, SIN extra costo y no ta exigi na e pashent pa bin cu su propio saco.
E tipo di desaroyonan aki ta bolbe confirma cu fuera di gobierno, tur hende kier saca mas ganashi riba lomba di pueblo ya cu e asunto di prohibicion pa uzo di saco di plastic, a bira un tipo di joke formal.

Cantidad di supermercado como tienda, a dicidi di bende un tipo di tas pa hinca productonan aden pero ora cu ripara e saconan grandi aki, ta di un plastic duro cu aparentemente si mag di wordo uza y algun di e saconan grandi aki ta costa riba 2,50 florin pero nan ta keda plastic y aparentemente pa comerciantenan gana placa cu esaki, e ora ta bon pa duna pueblo pa uza e plastic aki si mag.

Mientras cu dokternan di cas ta cobra 1 florin pa un copia di un of otro documento, e mesun dokter aki ta manda su pashentnan bay hospital pa haci varios test, entre otro di urina caminda e persona malo tin cu urina den un tipo di container di plastic pero ora cu e caba e ta hinca esaki den un saco di papel cu e a haya na hospital pa sconde e beker di urina.
Manera e dicho na Hulandes ta mustra: "Het kan verkeren!"

Salud mental ta sigui algo serio

Mas y mas hende ta perde pa falta di atencion pa salud mental

Diahuebs mainta a sosode un caso tristo caminda un señora a dicidi di sali en busca di su casa den e area di dam di Tanki Flip, kende aparentemente for di dialuna a sali for di cas y no a regresa. E señora a bin topa dado momento den mondi, e curpa sin bida di su esposo, kende tabata drumi riba santo cu su cabes riba un piedra grandi, dunando indicacion di e persona aki a sangra masha hopi mes.

Prome indicacionnan di autoridadnan policial cu a presenta na e sitio, ta cu tur cos ta mustra cu e persona aki lo a pone fin na su bida pero ainda no tin mucho claridad riba loke a pasa pero sin tur cos ta mustra cu aki ta trata di un persona cu tin problema di salud mental.

E cantidad di e tipo di casonan aki a aumenta desde cu pandemia a pasa bay, caminda casonan di hendenan di salud mental cu ta tuma medidanan estricto contra nan bida como un tipo di salida di nan problema aki, a aumenta den un forma alarmante.

Dos persona 10 dia pasa a bira victima tambe pa motibo c'un di nan tabatin problema cu salud mental cu a conduci cu el a pone fin na bida di un señora pa despues e corta su brasanan caminda el a sangra te muri na Bushiribana.

Pa algun tempo caba ta bin ta papiando riba e asunto aki, con pa atende cu esaki y percura pa hendenan cu ta ser confronta cu problema di salud mental, por haya ayudo necesario cu ta ser rekeri pero henter e plan aki cu a ser anuncia, simplemente no tin fin di yega y e casonan ta sigui aumenta paulatinamente.

Mirando e desaroyonan di ultimo lunanan, por spera cu por haya mas di e tipo di casonan aki, caminda desesperacion ta guia esunnan cu a sufri di dje, na medidanan serio caminda nan ta mira cu e unico salida pa nan salida for di e mundo aki.



Te ainda no tin cifra di cuanto hende lo ta wordo afecta cu problema mental pero tambe tin aumento den casonan di "postpartum depression" y contrario cu hopi ta kere cu esaki ta afecta damanan den nan 30 aña bay ariba, ta un hecho cu mamanan hoben tambe den nan 20, tambe ta ser afecta pa e sentimentonan cu ta confundi mayoria mama despues cu nan duna luz.

Investigacion haci ta mustra cu hopi hende muhe a experencia sentimentonan despues di a duna luz manera sentimento tristo, cambio constante di beis, gana di yora y tambe stress cu por ta parti den mayoria caso, di cambionan hormonal cu e curpa tin cu atende despues di e parto. Den mayoria di caso hende muhe ta sinti loke nan ta considera como "baby blues" pero e sentimentonan aki tin cu disparce dentro di un pa dos siman pero tin casonan caminda e sentimento aki por tuma mas tempo y esaki ta resulta cu e dama ta bay sufri di depresion, ansiedad y esaki lo por duna pa varios luna of ainda mas largo.

Tin hopi caso aki na Aruba pero pa haya ayudo pa esaki ta sumamente dificil y esaki por tin consecuencianan serio pa tanto e mama di e yiu cu el a duna luz na dje pero tambe pa tata y rumannan di e baby.

Gobierno a yega di papia riba e asunto aki pero tur cos a keda na papiamento ya cu poco a ser haci pa busca un forma pa atende cu e asunto serio aki mientras cu riba otro tiponan di depresion, tambe por a no a mira un aumento bou di hopi hende den comunidad kendenan tampoco tin un tipo di sistema cerca cual nan por haya e ayudo necesario cu nan tin mester.

Un rapport emiti pa World Health Organization na 2021 ta mustra cu rond mundo tin mas di un biyon hende cu ta sufri di problema cu salud mental cu a algo hopi serio mes.

Minister Dangui Oduber:

Mas logro y noticia positivo pa turismo crucero

Virgin Voyage Cruise lines lo ta na Aruba pa prome biaha den aña 2024

Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber y e delegacion di Aruba a ricibi un bon acogida di e lineanan crucero na Miami. Hopi ta e lineanan crucero cu a confirma cu Aruba ta sigui haya hopi bon comentario di e bishitante di crucero. Esaki sigur ta un indicacion fuerte cu e maneho y strategianan cu ta ser implementa ta dunando su fruto y ta sigui hiba e desaroyo di e industria di crucero den un direccion hopi positivo.

Minister Oduber ta contento di por anuncia cu Virgin Voyage Cruise lines a confirma cu pa prome biaha Aruba ta riba nan itinerario den aña 2024. E linea crucero a confirma cu nan lo tin 8 calls otro aña.

Den e biahe di trabou Minister Oduber a reuni cu varios ehecutivonan di diferente lineanan crucero. Na tur ocasion e mandatario a elabora ariba e inversionnan cuantioso cu ta andando y ta na caminda di parti di Aruba Ports Authority (APA) pa loke ta e infrastructura di e puerto crucero na Oranjestad.



Tambe e mandatario a splica riba su vision y maneho. Un di e parti mas importante ta caminda Aruba Tourism Authority (ATA) conhuntamente cu Tourism Product Enhancement Fund (TPEF) y Gobierno di Aruba ta sigui inverti den proyectonan cu ta dirigi na mehoracion di e experiencia di nos bishitantenan, e inversion den producto Aruba.

Diferente lineanan di crucero a confirma aumentonan importante pa aña 2024 en adelante. Minister Oduber ta enfatisa cu esaki ta incluyendo barconan luhoso manera Seabourn cu a ta proyecta di bishita Aruba den 2024 cu 3 calls, incluyendo un overnight.

Royal Caribbean y Norwegian Cruises tambe a indica cu nan lo bay aumenta bishitanan na Aruba cu e barconan mas nobo di nan flota, incluyendo un aumento den e low season. Tambe tin indicacionnan prometedor pa sigui reforsa e low season cu mas calls y segun e linenan di crucero ta sigui añadi mas barco na nan flota, ta spera cu den e medio plazo lo por spera cu un di 3 linea por cuminsa opera durante e low season.

Danki na Minister Oduber y e delegacion di Aruba cu aña 2024 ta mustra di ta un aña record pa turismo crucero, unda cu ta proyecta pa sobrepasa cifranan den turismo crucero di aña 2019.

AVP ta sigui bishita pueblo

Prome cu mester wordo yuda ta esunnan den mas necesidad

Un biaha mas miembronan di partido AVP lo bishita varios cas den diferente bario rond di e isla, analisando e situacion den cada cas cu wordo bishita y asina a base di e informacionnan aki, crea un plan di gobernacion pa yuda un pueblo cu a wordo neglisha formalmente den ultimo seis aña.
Ya pa algun luna caba dirigentenan di e partido berde ta bishitando cas di famianan tur dia den siman y den fin di siman e cantidad di bishitanan ta aumenta pa di e forma aki scucha pueblo papia di su dolor- y sufrimentonan.

Ta durante di e bishitanan aki, ta realisa e gravedad di un situacion penoso, caminda pa ultimo 6 aña, pueblo a wordo neglisha, a wordo bandona pa un gobierno cu inicialmente a bisa cu nan ta gobernando pa e hende prome cu tur cos.

Diamars ultimo prome di Augustus, pueblo a wordo lubida por completo despues cu fraccionnan di MEP y RAIZ den Parlamento, a aproba un aumento di 7% di BBO na frontera cu lo saca 50 miyon for di comercio cu na su turno lo saca e gasto adicional aki for di cartera di pueblo.
Pueblo no tin mas pa duna, ya cu e pobresa ta alcansando limitenan nunca antes bisto ya cu gobierno simplemente ta sigui ranca di hendenan cu no tin suficiente ni pa pone suficiente cuminda riba mes pero awor ta wordo forsa pa bolbe duna gobierno placa cu nan no tin pa duna.
Inflacion ta sigui aumenta, hopi mayornan no tin placa pa manda nan yiu scol y den hopi caso pa tristo cu esaki ta, si nan manda nan yiunan scol, no por duna e muchanan algo di come manera mester ta ya cu simplemente no tin mas pa duna.



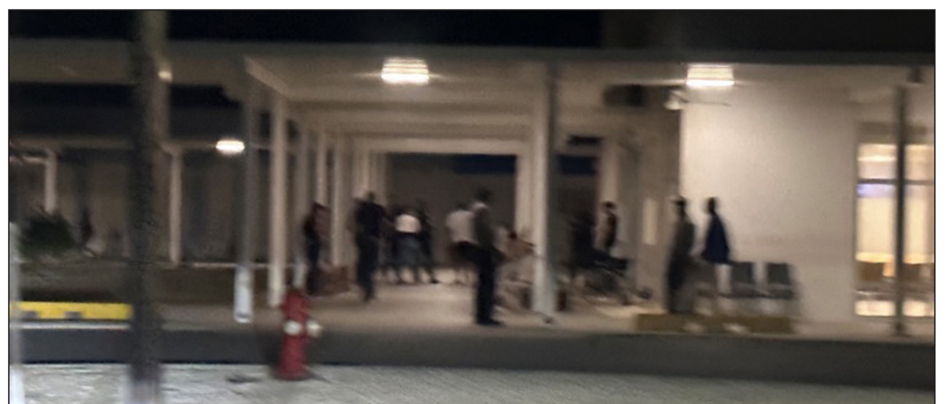
Na 2009 ora cu AVP a tuma mando di e pais, un di e prome decisionnan cu gabinete Mike Eman I a tuma, tabata di percura pa esunnan di menos entrada, esunnan mas afecta pa mal gobernacion di gabinete Oduber, tabata di introduci un "reparatietoeslag" caminda tur esunnan di menos entrada ta haya algo extra tur luna for di gobierno.

Na mes momento a pone fondonan necesario pa yuda hobennan cubri gastonan di scol loke na e momentonan aki, ta algo sumamente dificil ya cu a dicidi di aumenta 'schoolgeld' pa motibo cu gobierno actual no ta duna fundacionnan placa necesario pa yuda muchanan cu ta bay scol.
AVP lo sigui bishita famianan den necesidad, sigui bishita henter pueblo pa haya informacion di e desaroyonan cu pueblo a wordo confronta cu nan, dor di un gobierno cu no ta gobernando pa pueblo, sino pa nan propio interes, pa nan famia y amigonan di partido.

Hoben seriamente maltrata pa un grupo di persona

Diahuebs den oranan di anochi, durante un evento na altura di Double Down Sport Bar & Grill, a start un problema entre gangnan, aki un gang a maltrata un hoben, lagando e seriamente herida. Mesora algun persona cu tabata na e sitio a hinca e hoben aki den auto y a hib'e Hospital.
Tambe mesora autoridad a wordo poni na altura, hopi lihe polisnan a presenta na Poli, aki nan a bin topa cu un grupo grandi di persona para pafo.

E agentenan a papia cu e personanan pafo y nan a splica polis kico a sosode y cu ta un grupo a agredi e mucha homber



hoben aki, e la ricibi golpinan fuerte na cara y na diferente otro parti di su curpa.

Despues e polisnan a bay paden y por a papia cu e victima pa asina haya mas informacion di ken nan a agredi'e y kico lo por ta e motibo cu e grupo a yega asina leu. E caso di maltrato aki ta den man di autoridad pa mas investigacion.

Minister Dangui Oduber:

Norwegian Cruise line a compromete mas calls pa 2024



Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber ta comparti cu e delegacion di Aruba tawata tin un bon encuentro cu ehecutivonan di Norwegian Cruise Line (NCL) na Miami.

Aki Minister Oduber a comparti su vision y maneho pa loke ta turismo crucero. A mustra NCL cu Aruba ta enfoca ariba calidad y cu nos meta ta pa sigui aumenta e ingreso y e impacto economico pa Aruba.

Minister Oduber a duna di conoce cu NCL ta e di 3 compania crucero cu ta trece mas turista crucero pa Aruba. Tambe cu durante e high season di aña 2023 NCL a trece e mayor cantidad di pasahero na nos isla.

Segun e mandatario e tawata un tremendo reunion caminda NCL a expresa nan compromiso pa cu Aruba.

Na mes momento NCL a compromete cu nan tambe lo bay aumenta nan cantidad di calls pa otro aña 2024. Sigur un otro noticia hopi positivo pa nos turismo crucero.

Minister di Finansa Maduro ta informa:

No tin motibo fiscal pa subi prijs di productonan cu introduccion di BBO na frontera

E BBO por wordo deduci y ademas impuesto di importacion riba diferente producto ta baha



Dia 1 di augustus ultimo a introduci BBO na frontera. Por a tuma nota cu den comunidad tin preocupacion y ta vociferando cu establecimentonan a subi prijs di nan productonan. Mester indica cu no tin motibo fiscal pa comercio subi prijs di productonan cu introduccion di BBO na frontera, ya cu e BBO paga na frontera por wordo deduci, e tarifa di BBO no a subi na augustus 2023 y BBO ta gasto di negoshi cu por wordo deduci. Banda di esaki a baha invoerrechten riba un cantidad grandi di producto.

BBO paga na frontera por wordo deduci

E cobransa di BBO na frontera ta conta pa tur importador. Tanto pa persona priva, como pa comerciante cu lo paga BBO na momento di importacion. Mester tene na cuenta cu ta solamente e comerciante cu ta rebende su productonan tin derecho di deduccion di e suma di BBO paga na frontera. Pa e comerciante por adkiri e derecho di deduccion, e comerciante mester presenta su declaracion di BBO na Departamento di Impuesto. E BBO paga na frontera di productonan cu wordo bendi ta 100% deducibel di e volumen di benta di e comerciante. Pues tur locual e paga na BBO pa producto cu e ta pone na benta, por wordo kita di e BBO cu e mester paga tur luna.

Tarifa di BBO no a subi na augustus 2023

Mester aclaria cu e tarifa di BBO no a subi dia 1 di augustus 2023, e tarifa di 7% a keda mesun cos. Solamente awo mester paga esaki adelanta. Un parti ta wordo paga riba e douanewaarde ora di importa, y un otro parti ora di paga BBO cada luna. E suma total cu mester paga na BBO ta keda mesun cos. E peso fiscal total ta 7% y no ta dobel BBO ta wordo paga.

BBO ta gasto di negoshi cu por wordo deduci

Mester corda cu e comerciante cu ta paga BBO tur luna na Departamento di Impuesto por deduci esaki 100% como gasto di negoshi di nan winst- of inkomstenbelasting. Pues e BBO na frontera no ta duna un motibo fiscal pa aumento prijs. Comercio ta stipula su prijs basa riba mas factor/gasto cu solamente impuesto cu mester wordo paga. BBO ta un impuesto cu por wordo deduci, pues no mester ta motibo pa subida di prijsnan.

Rebaho di invoerrechten riba cantidad grandi di producto

Ademas e mandatario ta informa cu e impuesto riba importacion di un gran cantidad di producto a wordo rebaha. Ta trata aki di 660 post den e buki di tarifa di importacion cu den practica cu ta mas o menos un 500 diferente producto cu nan invoerrechten a baha desde 1 di augustus ultimo. Pues esaki tambe lo mester hiba na un rebaho den e prijs di varios producto.

Pa mas informacion

Den e tempo nos dilanti Departamento di Impuesto y Departamento di Aduana lo keda brinda informacion na comercio y na publico en general. Si un comerciante of consumidor mester mas splicacion, por comunica libremente via whatsapp 592 8200 of por yama na 522 7424/522 7423. Keda pendiente pa informacion riba e website di Departamento di Impuesto www.impuesto.aw y tambe nan FB page.

Pa mas informacion riba e rebaho di impuesto riba importacion por bishita e FB page di Departamento di Aduana of por mira e lista di e tarifanan di importacion via https://www.overheid.aw/actueel/afkondigingsbladen_46859/

Consumidor aun mas pesimista den e di segundo trimester di 2023:

Prijs halto ta un preocupacion grandi

Consumidor tabata mas pesimista, mirando cu e indice di confiansa di consumidor a cay cu 0,4 punto di indice te na 92,6 den e di segundo trimester di 2023 (Grafiek 1).

Na final di e di segundo trimester, consumidor tabata principalmente preocupa cu (i) e situacion di negoshinan y di economia lo deteriora (Q2-2023: 61 porciento, Q1-2023: 51 porciento), (ii) tin dificultad pa haya un trabou nobo (Q2-2023:51 porciento, Q1-2023: 44 porciento), y (iii) e posicion financiero di gobierno lo empeora (Q2-2023: 44 porciento, Q1-2023: 43 porciento). Ademas, 39 porciento di tur respondente ta anticipa cu e situacion financiero di hogar lo empeora den e di segundo trimester di 2023, esta 9 punto di porcentahe mas compara cu e trimester anterior (Q1-2023: 30 porciento).

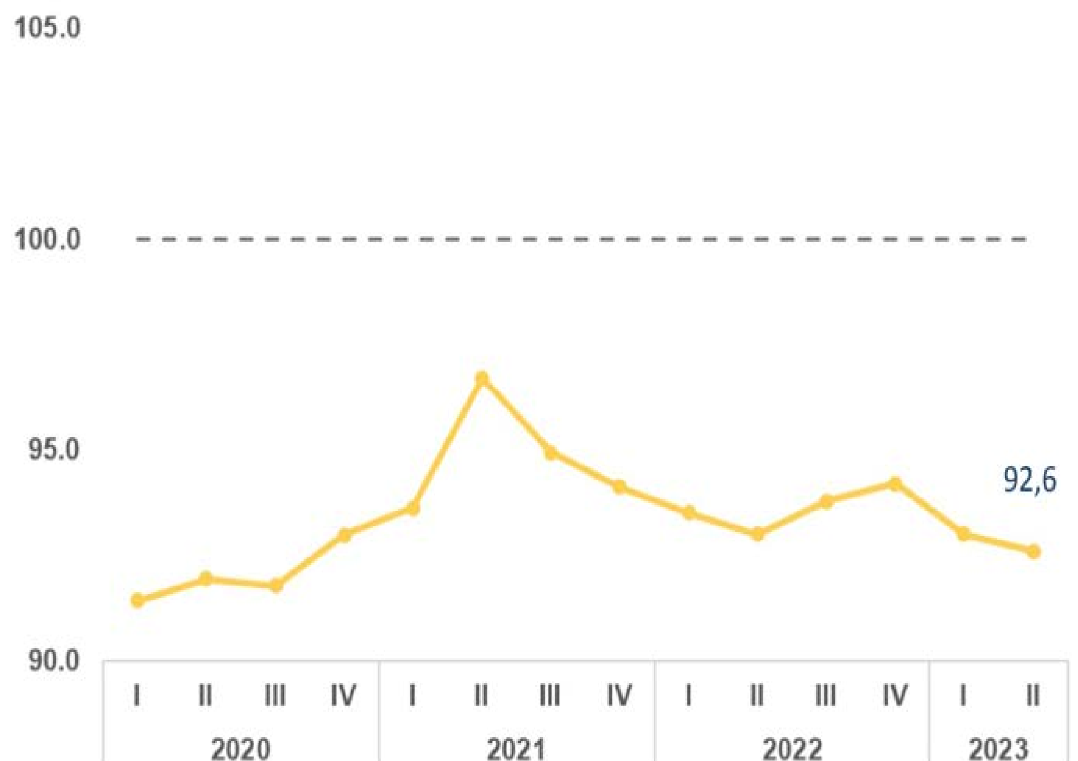
Aproximadamente 93 porciento di tur respondente a señala cu nan ta premira cu prijsnan lo ta mas halto den e proximo 6 lunanan (Q1-2023: 91 porciento).

Tanto e indice di e situacion actual como e indice di expectativa a cay, esta cu 0,9 punto di indice te na 93,0 y 0,7 punto di indice te na 92,7, respectivamente, den e di segundo trimester di 2023.

E cantidad di respondente cu a raporta cu tuma un hipoteca no tabata adecua a crece te na 68 porciento (Q1-2023: 65 porciento). Pa locual ta haci un prestamo, 69 porciento di respondente a indica cu esaki no tabata oportuno (Q1-2023: 68 porciento). Mientras e respondente cu a señala cu compra di un auto no tabata conveniente, como tambe compra di un aparato grandi no ta adecua, a keda igual na 73 porciento y 56 porciento, respectivamente.

Ademas, 56 porciento di respondente a indica cu baymento cu vakantie no tabata factibel, (Q1-2023: 57 porciento). Consecuentemente, e indice di habito di consumidor a crece marginal di 92,5 den e di prome trimester di 2022 te na 92,6 den e di segundo trimester di 2023.

Grafiek 1: Indice di Confiansa di Consumidor



Fuente: Banco Central di Aruba

Informacion adicional riba e encuesta di confiansa di consumidor ta disponibel riba website di CBA (https://www.cbaruba.org/).

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:
Serie di video 7 pregunta, 7 contesta

Den un forma moderno y informativo pa comunica



Informacion concreto y veraz por yega un comunidad den diferente manera, sea ta den forma di comunicado y of na maneranan mas visual.

E importante ta pa informacion yega na tur hende den nos comunidad y ta keda comprendibel cu te hasta nos muchanan por comprende e mensahe. Comunicacion veraz ta e forsa di un comunidad respeta.

Den nos tempo moderno y cu diferente medio di comunicacion disponibel pa yega sociedadnan di tur edad, ta importante pa haci uzo di esaki pa asina hiba tur mensahe pa alcansa tur publico.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes, cu e speransa pa e mensahe yega na tur hende y edad den nos comunidad, actualmente a lansa e serie di preguntanan cu e ta haya sea di adulto, hoben y muchanan. Prome Minister a scoge 7 di e preguntanan aki y uzando hermentnan moderno di comunica, a contesta e preguntanan aki mas simpel pero sigur cu contenido berdadero y facil pa tur adulto, hoben y mucha comprende.

E videonan cortico aki, '7 PREGRUNTA, 7 CONTESTA' ta wordo publica semanalmente riba medionan social incluyendo TikTok pa asina alcansa e hobennan tambe den nos comunidad cu e informacionnan importante aki.

Aruba Lions Club a ricibi "Club Excellence Award"

Aruba Lions Club, mas cu 75 aña sirbiendo comunidad di Aruba, recientemente a cuminsa cu e aña leonistico 2023 – 2024 cu ta core di 1 Juli 2023 pa 30 Juni 2024 y e Board nobo ta cla y motiva pa sigui haci proyectonan pa nos comunidad.

Un bunita noticia cu Aruba Lions Club kier comparti cu tur su miembronan y tambe cu Pueblo en general paso ta danki pa ayudo cu nos ta haya di nos hendenan nos por sigui haci e trabounan boluntario aki den nos comunidad. 'Pesey mes Aruba Lions Club ta contento di por anuncia cu e Club a ricibi e premio di excelencia "CLUB EXCELLENCE AWARD" pa e aña Leonistico 2021 – 2022 bou liderazgo di e tempo ey Presidente Aysa Magaly Franken.

E "Club Excellence Award" ta e manera ideal pa asina pone e Club den e caminda di exito continuo y di gana prestigio pa asina haci un trabou excelente pa loke ta trata miembresia, servicio, liderazgo, organisatorio y mercadeo.
Pa ricibi e galardon aki e club mester por cumpli cu e rekisitonan cu Lions Club International ta exigi.
Cual ta:

• **Miembresia**: Aki ta unda e Club mester demostra un crecemento den su miembronan den e aña Leonistico

• **Servicio:** Haci un contribucion na Lions Club International Foundation cual fondonan ta ser uza ora di cualkier calamidad na nivel internacional, pero tambe si e Club a Brinda servicio of a haci un proyecto cual ta ser considera un causa humanitario. Entrega lista di actividadnan cu e club ta participa den dje y despues raporta esaki na Lions Club International.

• **Lidera y Organisa:** esaki ta nifica cu e Club semper mester keda den un bon balance , pues pa tur miembro cumpli cu nan responsabilidad, reporta tur cos cu ta pasa den bo Club na Lions Club International y percura pa e miembronan di Club semper keda activo y motiva pa sigui yuda e causa cual ta e comunidad.

• **Mercadeo:** esaki ta unda cu e Club ta saca un relato den prensa of rednan social tocante nan actividadnan pa asina mantene e pueblo tambe informa kico nan ta haciendo

Ta parti di Aruba Lions Club ta nifica cu bo ta parti di un causa humano, un causa noble unda abo como ser humano ta duna bo tempo y bo oranan liber pa dedica esaki na un causa bunita y unico. Ta parti di Aruba Lions Club ta un privilegio y un honor grandi. Nos tin 75 aña caba sirbiendo e comunidad aki y nos lo sigui haci esaki tambe. Ya caba e informacion pa aña Lionsistico 2022 – 2023 a ser manda pa Lions Club International pa wak di Aruba Lions Club ta bolbe ricibi e Award aki . Pabien na tur miembro di Aruba Lions Cub.







Delta Aruba Leo Club a huramenta y instala su directiva pa aña fiscal 2023- 2024

Delta Aruba Leo Club, Un club di hoben nan entre 18 & 30 aña cu ta wordo patrocina pa Aruba One Happy Island Lions Club cu ta haci actividadnan di servicio durante nan tempo liber pa esnan mas necesidad den nos comunidad. Door di duna e hoben e oportunidad di sirbi su comunidad, e ta crea experiencia y asina ta forma nan mes como lidernan pa futuro.

L- iderazgo
E-xperiencia
O-portunidad

Durante un merdia hopi ameno, Delta Aruba Leo Club a huramenta y instala Directiva pa e aña fiscal 2022- 2023.

E ceremonia a conta cu grato presencia di e representante nan di e siguiente club nan di servicio di Aruba:

Lions District Governor 35N 2023- 2024; Lion Ivan Croes
Presidente di Aruba Lions Club; Lion Rubin Ponson
Presidente di Alpha Leo Club, Leo Club of Aruba Aruba; Leo Alysha Roga
Leo Advisor Aruba Leo Club ; Lion Liza Roberts
Presidente di Kiwanis Club of Aruba; Sr. Jokoeza Hooplot
Presidente di Women's Club of Aruba; Sra. Reina Geerman
Presidente di Rotary Club of Aruba; Sr. Luis Oduber
Presidente di Kiwanis Club of Palm Beach; Sr. Daniel Aguirre
Presidente di Kiwanis Club of San Nicolas; Sra. Esther Gomes

Acto oficial di huramentacion di e Presidente 2023- 2024 a wordo haci door di District Governor Lion Ivan Croes. Despues di esaki District Governor a pasa pa huramenta y instala e directiva nobo 2023-2024 cu ta consisti di e siguiente persona nan.

Presidente: Leo Ronan van Putten
Vice Presidente: Leo Kimberly Geerman
Secretaria: Leo Shykia Maduro
Tesorero: Leo Cedric Tilma
Director: Leo Alex Alvarado
Director: Leo Tanisha Dania
Director : Leo Michael Croes

Leo Advisor: Lion Vanessa Olive

Tambe e Presidente di Delta Aruba Leo Club Leo Ronan van Putten a otorga un Leo Award of Honour na: Leo Michael Croes pa su dedicacion y servicio durante e aña fiscal 2022-2023.







Por ultimo e Presidente saliente di club patrocinado Lion Eugene Dubero a anuncia cu Leo Ronan van Putten a wordo nombra Leo of the year 2022-2023 pa MD35 cu ta inclui Aruba, Bonaire, Curacao, Bahamas y club nan di Florida. E medaya a wordo duna pa e Leo Advisor di e aña Lion Carla Martinus.

Club patrocinado Aruba One Happy Island Lions Club kier a gradici y felicita e directiva saliente pa e bon trabou haci durante e aña cu a pasa y ta desea e directiva nobo di Delta Aruba Leo Club tur clase di exito pa 2023- 2024.

Modelonan di The Chaz Modeling & Talent School haciendo tremendo trabou na Punta Cana Merengue Fashion Week











Nos modelonan a haci nan prome desfile ayera durante Eleccion di Miss Ambar Mundial Trahe di Fantasia. Modelonan mester a desfila un trahe cocktail Fashion di nan propio gusto. Nos modelonan a haci un tremendo presentacion y ya a wordo acerca pa designers caminda nan tabata tin e chens pa parti nan prome comp Cards. Diabierna mainta nos modelonan a haya un workshop di modelahe for di e organisacion di Punta Cana Merengue Fashion Week. Aruba tambe ta conta cu 3 participante pa e Miss Ambar Mundial 2023, di cual 2 ta Modelonan tambe di nos school di Moda y Talento. Awe diabierna lo tin otro desfile cu nan lo modela pa e designer nan internacional. Keda pendiente pa e cobertura di nos muchanan pa cu esaki.

Parlamentario Marco Berlis (MEP): Mansur no kier negocia, e kier entrega!

Parlamentario lider di Accion 21 kier entrega Aruba na Hulanda 'cueste lo que cueste'

Mi a tuma nota cu den e ultimo lunanan sr.Miguel Mansur ta menciona con Gobierno mester firma e RAft 'cueste lo que cueste', ya cu e no por compronde con Gobierno no kier spaar 30 miyon di florin na interes. Mansur ta usa e argumento cu RAft lo haci cu Aruba lo spaar 30 miyon anualmente pa 20 aña, cu ta 640 miyon florin, pasobra e RAft lo duna Aruba un interes di 3.4% enbes di Mercado cu ta 6%-8%. Tur esaki ta zona logico y ta berdad parcialmente. Cu Mansur apenas tin poco tempo bibando na Aruba y no ta conecta cu loke ta biba den pueblo ta obvio. Su interesnan ta mas aya di nos cultura, lucha y creencianan. P'esey Mansur nunca lo haci e esfuerso pa negocia; e ta prefera pa entrega!

Loke Mansur no ta conta pueblo

(1) Mansur ta gaña cu Aruba lo spaar cu RAft. Pronto Aruba lo mester cuminsa pa paga e debe di Hulanda, e 916 miyon florin **mas** e interes riba e debe cu na 3.4% (RAft) lo ta mas o menos 30 miyon florin of 60 miyon pa via di un interes di 6-8% sin e RAft. Aruba lo mester produci extra placa pa paga e debe aki mas e interes anual. Tur esaki lo mester cuminsa na 2024. Si Aruba mester paga 30 miyon of 60 miyon extra na interes, kiermen nos a spaar?? No!

(2) Mansur ta gaña cu lo tin extra placa pa inversion. Mansur ta bisa cu si bay pe RAft, lo paga 30 miyon menos y uza e otro 30 miyon cu a spaar pa inversion den e pais. Esaki ta un ilusion! Si Aruba ta pagando 250 miyon di interes como pais, con bo por tin extra placa pa inversion si na 2024 mester paga 281 miyon na interes? No ta subi Aruba su gastonan a subi? Kiermen, Mansur ta papiando barbaridad y locura total.

(3) Mansur pro pa Hulanda silencia Parlamento. Cu e RAft, Hulanda ta kita poder di Parlamento riba e budgetrecht. Segun Mansur y Marisol ban firma e RAft aunke nos ta bay sacrifica Parlamento su poder. Kiermen Mansur y Marisol ta pro kita bos di pueblo y haci nos organo di mas halto un organo sin poder.

(4) Mansur ta contra negocia, y kier entrega. Nos por wak cu Mansur kier entrega tur loke Aruba a bin ta lucha pe pa 37 aña largo. Pero Mansur no por compronde pasobra e no a biba na Aruba y no tin amor pa nos patria. E kier entrega pa 30 miyon florin pa aña. Mansur no kier negocia miho terminonan pa nos pais manera nos fraccion a bin ta haci. E ta wak cu pa 30 miyon pa aña e ta dispuesto pa entrega Aruba su cabes riba un teblachi na Hulanda sin contradeci, sin propone otro solucion, sin brinda otro perspectiva y loke ta importante pa nos pais. Mas lihe Gobierno firma pa entrega Aruba ta miho, segun Marisol y Mansur.

Gobierno y fraccion MEP ta propone otro solucionnan y un caminda diferente

Gobierno y Fraccion MEP ta kere cu tin otro alternativanan. Pa motibo di esaki, Gobierno ta na mesa cu Hulanda pa discuti e otro aspectonan y principionan cu ta importante pa nos pais Aruba.

Algun di e proposicionnan aki ta:

(1) Nos kier pa Hulanda duna nos un trato igual cu Corsou y Sint Maarten y duna nos kwijtschelding. Discriminacion y deficit democratico nunca por wordo tolera den Reino y pa niun pais di reino.

(2) Nos kier pa henter nos debe nacional wordo re-financia na 3.4%. Esaki si lo haci cu nos lo spaar miyones cu por wordo re-inverti den nos economia. Nos kier spaar pueblo hopi mas cu 640 miyon florin.

(3) Nos kier un fecha final pa por sali di e Rijkswet den algun aña.

(4) Nos kier modifica e LAft, esta un landsverordening, cu suficiente ingrediente pa Hulanda por tin siguransa nos lo paga bek. E LAft a demostra den pasado cu ta cumpli cu ne. Pesey nos no ta wak e necesidad pa bin cu un RAft, sigur ora por wak esaki no a funciona ni pa Corsou ni pa Sint Maarten.

Mayoria di Parlamento ta contra RAft!

Den diferente ocasion ora cu Parlamento di Aruba a atende e topico di RAFT, e unico cu tabata pro publicamente tabata partido MAS y Accion 21. Awor nos tin dos Parlamentario independiente cu tabata contra RAft, AVP, MEP y RAIZ ta contra e RAft manera cu e ta awo. Mi a tuma nota cu un Parlamentario cu stima su pais y kier lucha pa su pais ta yega automaticamente na e conclusion cu ta imposibel pa acepta e RAft manera cu e ta.

Pa Mansur y Marisol e solucion ta simpel; entrega Aruba na Hulanda na prijs di baca flaco. Mansur, un politico cu a expresa den pasado caba cu e lo kita 1.500 ambtenaar di trabao, kita overtime di polis, insulta pueblo cu ta opone su ideanan bisando cu nan mester cera nan boca y funda nan mesun partido, y cu e kier deporta stranheronan religioso pasobra nan ta contra su ley di mesun sexo. Miguel no kier negocia, e kier entrega!

Parlamentario Alvin Molina (MEP):

Say YES to Secrets





San Nicolas Business Association

Pro Secret Hotel Signup Petition Sheet

Aruba August 2023!

Complete Name	Email/Address	Cell #	Signature
Alvin Molina	[illegible]		[illegible]

Hotel Secrets mester bin, no tin otro manera. Stop e proyecto, basha e hotel abou of lage bira un ruina no ta un opcion. Esaki sigur lo costa pueblo di Aruba hopi placa na daño perhuicio. Un bon punto ta berdad ki beneficio e hotel lo trece pa Aruba y pa San Nicolas, pero stop e proyecto sigur no lo trece ningun beneficio. Manera mi a bisa anteriormente, e beneficionan lo no bin di su mes, esey ta rekeri accion. Specialmente door cu ta trata di un hotel “all inclusive”. Cuponan di trabou, entrada pa caha di pueblo, oportunidadnan pa comercio y desaroyo den area di Seroe Colorado, tur ta puntonan cu mester wordo garantisa. Esfuersonan di varios ministerio ta necesario, pero posibel ta.

Cuponan di trabou:
600 cupo di trabou directo cu e hotel. Habitantenan di pariba di brug trahando den sector hotelero pabou mester haya e opcion pa traha cerca di cas y asina spaar hopi placa y tempo di transporte. Desempleo tin, Arubiano mester di trabou, kisas nan tin mester di un curso of training pa por traha na hotel Secrets. Esaki lo yuda baha gasto di onderstand y hisa calidad di bida di hopi famia. Un topico pa Minister di Enseñansa y Minister di Labor.

Entrada pa caha di pueblo:
Miyones di florin den caha di pueblo cu por wordo inverti bek den, entre otro, siguridad, medio ambiente y enseñansa. Un tarea pa Ministerio di Finansa Publico pa sigura e “compliance”.

Oportunidad pa comercio:
Companianan chikito, mediano y grandi mester por ofrece nan servicio na e hotel y su clientenan. Hotel lo por colabora door di motiva su clientenan pa sali pafo y explora nos tesoronan local. Un tarea pa Minister di Economia.

Desaroyo Seroe Colorado:
Desaroya y mantene nos beachnan un manera cu Arubianonan tambe por gosa (mas ainda) di dje. Mehora infrastructura den e bario, proteha medio ambiente y proyectonan caricativo. Un colaboracion entre Ministerionan di Turismo, Infrastructura y Naturalesa.

Mando di hotel Secrets tin un rol hopi importante den tur esaki. P’esey, ta di vital importancia pa Gobierno di Aruba tene un relacion estecho cu esnan na cabes di e hotel. Mi trabou como Parlamentario ta pa “follow up” cu e Ministernan concerni riba e puntonan menciona. Unabes e construccion continua lo tuma un poco mas cu un aña pa hotel Secrets habri su portanan.

Esaki kiermen cu di awo caba accionnan mester tuma luga. San Nicolas no mester bira un di dos Palm Beach, pero mester mantene su propio identidad. Esey hustamente ta loke e bishitante cu ta bin keda pariba di brug ta busca y loke pueblo di San Nicolas ta ofrece nan. Mester djis “step up to the plate” di awo caba y no warda pa e trein pasa bay anto e ora ey purba “catch up”.

Nos mester respeta veredicto di un hues, pero mi ta spera cu hues tene cuenta si cu e consecuencianan pa comunidad y pais Aruba si mester para e proyecto aki. Pesey, mi ta urgi pueblo di Aruba pa colabora cu e causa aki y firma e peticion di San Nicolas Business Association ‘say YES to Secrets’.

Fortaleza pa Famia

Un yiu mester wordo balora y no malcria

NOS tin un pregunta masha delicado, cu ta causa dolor y cu ta sosode tur dia:
Ora un mama ta sali cas cu un yiu muhe menor di edad, laga nos bisa entre 11 pa 17 aña y e mucha tin un Short extremadamente chikito bisti, y un Blusa asina chikito cu casi tur su curpa ta wordo expone, **nos ta haci e pregunta:**
• E mucha ey no a sali cas hunto cu su mama?
• E mama no ta mira?
Of nan tur dos su cabes ta lokia?

Ora un tata ta sali cu un yiu homber, y nan dos ta bebe, papia palabra malo cu otro, y yiu ta busca problema, y e tata no ta stop e. **Ki sorto di tata esey ta?**

Malcriansa di mucha, ta un peliger, pa e mucha, pa su mayornan, pa comunidad, y ta daña henter e bida di e mucha. Un mucha malcria no solamente ta un berguensa pa su mayornan, pero un mucha asina su comunicacion cu Dios ta hopi fragil, pasobra e ta lanta sin amor, sin respet y sin disciplina.

Y asina cu e mucha lanta sin disciplina for di cas, e ta bira dificil pa coregi na scol, na iglesia, riba tereno di futbol, unda cu e bay e tin problema pasobra su mayornan a neglisha su educacion.

Hopi biaha nos ta tende di un mucha problematico, y awendia tin hopi nomber, den area psicologico pa un mucha asina, y tin asina tanto tipo di tratamento, cu ta costa un monton di placa, pero un di e cosnan notabel ta cu su mayornan a laga cos bay for di man.

Ora nos no lanta un mucha den e palabra di Dios, y ora nos como mayor no haci locual Dios a encarga nos, nos tin 95% di tin un yiu malcria y cual lo ta un berguensa pa nos mes.

○ Duna un mucha tur loke e kier no ta nifica, cu bo ta stime.
○ Permiti un mucha haci locual cu e kier no ta nifica libertad.
○ Duna un mucha libertad di hende grandi, pa abo como mayor por haci cos di mucha, esey ta maldad.

Nos ta referi di bisa un mucha cu e ta grandi cu e por keda cas su so, cu e mes por wak pa su mes, lage keda na cas di hende, djis pa abo cu ta mayor por ta riba caya, y hopi biaha, den bar, den happy hour, coriendo paranda y hasta envolvi den adulterio y asuntonan inmoral.

Laga nos no gaña nos mes, tin hopi mucha cu ta cera den prizon, no ta pasobra nan a haci malo, pero pasobra nan mayornan a malcria nan, a permiti asina tanto libertinahe den nan bida cu nan a bin cay cera, na un edad hopi chikito y awor mayornan ta yora, y e mucha su hubentud ta perdi.

Awendia tin cosnan cu hopi hende no kier tende, y hasta nan ta wordo mira como abuso, y maltrato di mucha:
• Esun cu laga di uza bara ta odia su yiu, ma esun cu ta stime ta discipline for di tempran (Proverbionan 13:24).
• Disciplina bo yiu, mientras cu tin speransa ainda, y no desea su morto (Proverbionan 19:18).
• Bara y reprendemento ta duna sabiduria, ma yiu laga pa su cuenta, ta pone su mama na berguensa (Proverbionan 29:15).
• Coregi bo yiu, y e lo duna bo trankilidad, si e lo haci bo alma contento (Proverbionan 29:17).

Disciplina, y coreccion no ta nifica maltrato, pero ta prevencion di maldad y fundeshi di moral y respet.
Mayor no lubida esey!

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje

Presidente di Parlamento Edgard Vrolijk ta informa:

Procesonan y cambionan andando den Parlamento

Parlamento actualmente ta cu reces y lo ta bek na trabao dia 16 di augustus. Sigur ta hopi importante pa informa pueblo di e procesonan y sigur e trabaonan cu a bin ta haci desde apertura di aña Parlamentario 2022-2023 te cu reces di juli. Den e prome partinan mi informa tocante e cantidad di Reunion Publico ('Openbare Vergadering y Encuentro Publico ('Openbare Bijeenkomst') tabatin de cu awor pa e aña Parlamentario 2022-2023 y tambe e proceso di independisacion di Parlamento. Den e ultimo parti aki mi lo informa pueblo tocante e mehoracion di infrastructura y ampliacion di personal na Parlamento di Aruba.

Mehoracion di infrastructura y ampliacion di personal

Despues di aña parlamentario 2023-2024 lo cuminsa e trabaonan na e parti dilanti di Parlamento. Lo cambia e bentana y pone bentana nobo cu ta mas eficiente pa yuda reduci uzo di coriente pero tambe cu ta mas safe. Unabes cu esaki ta cla lo duna e parti dilanti su 'facelifting'. Banda di esakinan lo bin varios inversion pa modernisacion di funcionamento di Parlamento.

Parlamento tin su masterplan pa renobacion total di e edificio y tin un costo total di alrededor di 7 miyon florin cu lo ser parti den diferente fase. E prome fase ta e edificio den hopi mal estado direccion Fort Zoutman, cu nos a pone den presupuesto 2024 un suma di 3.6 miyon florin pa renoba esaki.

Nos ta spera di por haya aprobacion di esaki cu ta di vital importancia pa renob'e mirando su mal estado. Den 2024 tambe lo sigui enfoca pa mehoracion di parti di e sala di Parlamento cu mester wordo cambia paso e no ta den e miho estado. Pa presupuesto 2025 lo pone di dos fase cu ta rond 2 miyon florin cu lo ta destina pa e parti memey di Parlamento unda cu entre otro mester pone un lift pa e edificio por ta accesibel, den bista cu na e momentonan aki Parlamento di Aruba no ta cumpli cu e rekisito aki ni pa su propio trahado, ni pa ningun bishitante. E ultimo fase lo mester wordo poni den presupuesto 2026 pa asina Parlamento no solamente por ta independiente pero tambe por ta un hoya di edificio cu ta dun'e su balor di ta un Hoog College van Staat.

Banda di esaki ta necesario pa ampliacion di personal. Na e momentonan aki Parlamento ta conta cu 15 trahado unda cu mester tin un capacidad di 33 trahado. Pa 2023 ainda nos lo ta habriendo 5 funcion, entre nan un hurista, pa asina por yuda kita poco stress di trabao den bista cu ta poniendo hopi presion di trabao. Sigur un entidad manera Parlamento mester por traha den su capacidad total y esaki ta un motibo pakico tin di independisa unda cu actualmente personal ta cay bao di Gobierno y unda e stop di personal ta conta pa Parlamento tambe.

Asina pueblo por wak cu no solamente ta trahando pa mehoracion di funcionamento di Parlamento y trahando pa independisa esaki. Mientras ta trahando riba esakinan ya Parlamento a conoce hopi cambio, entre otro: Parlamento tin su propio huishoudelijke regels, richtlijn pa fractieondersteuners nobo y sigur tambe e cambionan necesario pa regeling fractie ondersteuners pa evita locual a pasa den caso Diamante y sigur a base di rapportnan di CAD a tuma decisionnan interno cu tabata necesario. Sigur pueblo por wak cu tin un masterplan pa mehora infrastructura di Parlamento y unda den un futuro cercano Parlamento tin un edificio moderno, accesibel y independiente.

Pa mas informacion por subi riba Parlamento di Aruba su website na www.parlamento.aw of por bishita nos pagina di Facebook: 'Parlamento di Aruba'.





Mi Dios, Mi Señor, Mi Salbador
Cu Bo amor infinito tenemi den Bo braza
Ya no tin scuridad
Unicamente Bo Luz briyando

Cu profundo tristeza, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento cristianamente di:

Girigorio Tromp

Mihor conoci como
"Goy, Mo Goy, Buchi Goy, Grego"
*06-11-1931 - †04-08-2023

Acto di despedida lo wordo anuncia despues





Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki Yuinan y nan casa, Nieta(o) nan, bisnieta(o)nan,rmnan nan casa y demas famia di e defunto nos tata stima:

Sr. Roberto Orman

*07 Juni 1933 - †31 Juli 2023

Ta gradici tur esnan cu a haci acto di precencia na su ultimo lugar di sosiego y tambe na esnan cu a expresa nan condolencia sea via e-mail, Facebook, Whatsapp of jamadanan, Dr. Anthony pa e attencion y Royal Funeral Home pa nan bon servicio. Danki di curason e tawata un gran Consuelo pa nos.
Alaves nos kier a invita boso pa asisti na tres misa na honor di nos defunto tata stima:
Diasabra, dia 5 Augustus, pa 7 or di anochi
Diadomingo, dia 6 Augustus, pa 10:00 di mainta
Dialuna, dia 7 Augustus, pa 7 or di anochi
Tur ta na misa Santa Filomena na Paradera.
Despues di e ultimo misa tin un Rosario na cas.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra
na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
"Cado Wever"

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su boluntad nos ta anuncia fayecimento di:

Hilario Vicente Kock

"Lai"
*13-09-1938 †01-08-2023

Na nomber di su:
Esposa:
Leonida "Nora" Kock-Peña

Yiunan:
Amado y Erna
Ernesto y Margaritha
Benito y Shirley
Robert

Rumannan:
Chela Angela y famia
Casimira Vrolijk y famia
Monica Krozendijk y famia

Nieto y nietanan, bisanieto y bisanieta, primo y primanan, comer y compernan, sobrino y sobrinanan, swa y cuñanan y ihanan.

Demas famia:
Kock, Peña, Fujooah, Soerourdjojo, Farro, Krozendijk, Vrolijk, Hernandes, Montsanto, Angela, Kerpens, Ekdahl, Koolman.

Tur su amigonan di radio 11 meter band.

Si encaso den nos tristeza nos por a lubida algun famia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa

Acto di despedida lo tuma lugar **Diasabra 05 di Augustus 2023** na Pray Funeral Home di 9.00 am pa 11.00 am.

Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.

Nos ta lamenta cu nos no por tuma bishita di condolencia na cas pa motibo di Salud.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

Eulogio Ramon Robert

Mihor conoci como: "Loy"
13-09-1944 - †30-07-2023

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu profundo dolor na nos curazon nos ta anuncia fayecimento di:

Nilda M Yagua Martinez

mihor conoci como: "Coco of Cuco"
*06-08-1952 †03-08-2023

Acto di despedida lo wordo anuncia despues

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi". - Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima

George Wong Shun

*06-11-1946 - †14-07-2023

Pa medio di esaki famia kier a informa cu e despedida di nos ser stima a wordo hasi den seno familiar.

Milley, Edward y fam, Nafry, Merlyn y fam Samuel

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory

~ In you, all I find is beauty ~

No tin palabra pa expresa nos tristesa, pero conforme cu boluntad di Dios,
nos ta anuncia fayecimento inespera di nos dushi yiu y ruman

Sarlyn Oduber

*Augustus 11, 1980 - †July 8, 2023

Tata y mama:
Juni & Helen Oduber Croes

Su rumannan:
Champi Oduber y famia
Jean Pierre Oduber

Comprometido:
Craig Szustkiewicz y su famia

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.

Lamentablemente nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Danki pa e comprenshon.

"Senjor ta mi wardador,
Mi no tin falta di nada;
Den cunucu di yerbe berde,
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo 23:1, 2, 3.

Cu honda pena na nos curazon pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento cristianamente di nos tata, welo, bisawelo, ruman, omo, primo y amigo:

Theodulio Vicente Hennep

Mihor conoci como:
"Theo"
*19 Juli 1939
†03 Augustus 2023

Na nomber di su:
Yiunan: Ruben Hennep y †Jaco Praagman

Su yiunan di crianza:
Glen Snijders y famia
Lucy Snijders y famia
Astrid Snijders y famia

Nieto: Rayen Praagman

Nieto y nietanan di crianza: Chris y †Ian, Raoul. Melisasa, Rianca, Urwin, Sifra

Iha: Franckesneider Dominguez na Colombia

Tur su bisanieto (a)nan na Hulanda

Rumanan:
†Samuel Hennep y famia
†Herman Hennep y Jutta Leeflang y famia
Henk Hennep y famia
Philomena y Wilfred Cheng Hennep

Su ex-colega y amigo Roland Esser Y Sydney Dirksz

Primo y primanan, miembronan di Advent Kerk y su bisinjanan stima di Cura Cabai Zuid.

Amistades na Suriname, Hulanda, Colombia, Curacaó, Spanje y Aruba.

Demas famia: Hennep, Renaud, Snijders, Praagman, Cheng, Huygen, Leeflang, Isidora, Hoeverts, Orman, Ruiz, Clement, de Cuba, Seymour, Rock, Vega, Belt, Geermerts, Landvreugd, van Vuurden, Hermelijn, Dirksz, Rosalina, Parabirsingh, y Dominguez.

Ta invita demas famia, bisiña, amigo- y conocirnan pa e acto di condolencia y despedida, cu lo tuma lugar **Dialuna 7 di Augustus 2023**. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2:00 pa 4:00 di atardi na Ad patres Funeral Home & Crematorium. Acto di cremation lo tuma lugar den seno familiar.

Disculpa nos si den nos tristeza nos a lubida di menciona un of otro miembro di famia.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Lo tin un Livestreaming Link disponibel:
https://youtube.com/live/JRc2Hr39jso?feature=share

Staff y personal di Ad Patres Funeral Home & Crematorium ta extende nos mas sentido pesame na famianan di e fayecido.